

Enriching the Urban Jungle with Bees

LEAD PARTNER:
Ljubljana, Slovenia

PARTNERS:
Bansko, Bulgaria
Bergamo, Italy
Osijek, Croatia
Sosnowiec, Poland

Photo: Luka Dakskobler

Numerose possibilità per i nuovi prodotti a base di miele

Il Comune di Amarante, una delle più belle e “dolci” città del Portogallo, è una destinazione del nord della nazione. È conosciuta per le sue varietà di miele come quello di erica, rosmarino, eucalipto o arancia che è così particolare da essere etichettato con l’indicazione geografica protetta dell’EU. Grazie alla tradizione d’uso del miele in ambito culinario e per merito dei cittadini, che con i loro sogni e le loro visioni si sono uniti agli apicoltori, il miele locale e diversi altri prodotti derivati dal miele e dalle api sono oggi distribuiti in tutto il paese e anche all’estero. Oggi l’apicoltura rappresenta un settore in crescita dell’economia locale particolarmente importante per le aree rurali.

Il pane di miele – Broa de mel in portoghese – è un duetto musicale portoghese diventato famoso negli anni ’80 e ’90 con le sue canzoni d’amore eseguite in diversi festival come il Festival RTP da Canção. Le canzoni parlavano di passione, ardore, unione, romanticismo, e “lune di miele”. Queste dolci tematiche che si riferiscono alla felicità e al benessere ci ricordano il dolce del miele.

Il nome del gruppo così come le loro canzoni sono profondamente legati al “broa de mel”, un famoso dolce artigianale portoghese prodotto in molte panetterie e pasticcerie. Il miele viene comunemente utilizzato nella produzione di dolci tipici come la “torta allo zenzero e miele”, la “torta al miele e cannella”, il “pane al miele ripieno di crema all’uovo”, la “torta di olio d’oliva e miele, cannella e noci”, la “torta al miele dell’Algarve”, la “torta al miele e yogurt” e la “torta con miele e uvetta” o il “toast al miele”.

Il miele ha innumerevoli utilizzi, dalla gastronomia alla cosmetica, salute e benessere... o come prodotto unico. La crescente richiesta per questi tipi di prodotti gioca un ruolo importante nell’economia locale, come riconosciuto da Alexandre Vieira, attuale presidente dell’associazione Apimarão (Associazione degli Apicoltori di Marão e Aboboreira) che riunisce 50 apicoltori. Il suo impegno è quello di rendere Apimarão più dinamica ed attraverso l’associazione creare le condizioni logistiche per facilitare il lavoro dei produttori di miele, sia in termini di estrazione che di commercializzazione.

Alexandre Vieira, ingegnere forestale e apicoltore egli stesso, vende polline alle sale da tè, alle pasticcerie, ai negozi o alle farmacie ma si occupa soprattutto della progettazione e

costruzione degli alveari. Produce apiari di ogni dimensione, anche quelli piccoli destinati all'autoconsumo.

Le montagne di Marão and Aboboreira e i versanti del fiume Ovelha hanno una flora ricca di erica, rosmarino, eucalipto e fiori arancio. Il miele che se ne ottiene è un prodotto alimentare molto speciale dell'EU che possiede l'etichetta EU "Indicazione geografica protetta (IGP)".

Ad Amarante ci sono molte altre diverse storie ispiratrici legate al miele. C'è la storia di Alexandre Morais che possiede 200 alveari ed esporta i prodotti all'estero, ma tutto è iniziato quando uno sciame è entrato nella sua casa; le storie dei successi del [Dolmen](#) (Cooperativa per lo Sviluppo Locale e Regionale) o di Tiago Morais, un vigile del fuoco professionista e appassionato delle culture nordiche che ha soddisfatto la sua grande passione per l'idromele "la bevanda degli dei" avviandone la produzione ([Runas Hidromel](#)). E ancora [Inside Experiences](#), un tour operator locale che ha creato due percorsi/tour per offrire ai turisti un'esperienza legata al miele.

Riassunto dell'articolo di Nicolau Ribeiro (Comune di Amarante)

Hub della conoscenza: istruzioni

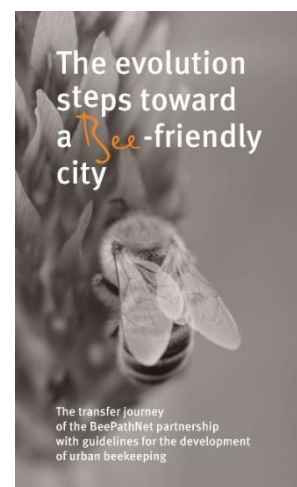
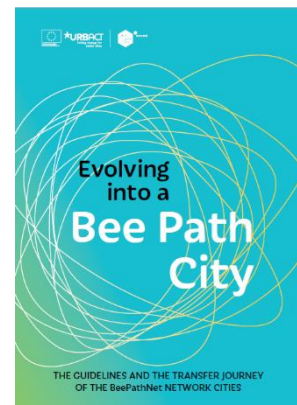
Per cominciare, ti invitiamo a leggere [una versione "tascabile" delle linee guida](#) con storie stimolanti da 10 città dell'EU. Sarà [disponibile in 12 lingue EU](#) dall'inizio di dicembre 2022. Tuttavia, per dare il via a un movimento di pensiero nella tua città, ti consigliamo di approfondire le linee guida complete e gli strumenti di seguito descritti.

[Linee guida: Le fasi verso una città amica delle api – Il viaggio di trasferimento delle buone pratiche.](#)

Scopri di più su come sviluppare prodotti delle api e incorporarli nel Bee Path. Nella partnership BeePathNet sono stati individuati diversi modi per farlo: sono descritti nelle linee guida per lo sviluppo dell'apicoltura urbana.

Leggi il capitolo 8 Prodotti delle Api – Lo sviluppo dei prodotti nel Bee Path. Vi scoprirai come Lubiana è riuscita in questo intento e leggerai alcune sue storie di successo come Rent-a-beehive.si, ma anche lo speciale dessert al miele del ristorante Pri Kolovratu, oppure ancora la collaborazione con il Museo Etnografico Sloveno.....

Inoltre ci sono case studies raccolti da tutte le città partner di BeePathNet come Cesena (Italia), Bydgoszcz (Polonia), Hegyvidek (Ungheria), Nea Propontida (Grecia) e Amarante (Portogallo).



[L'archivio delle newsletter BeePathNet](#) - visita l'archivio delle newsletter e leggi storie di ispirazione legate all'apicoltura urbana, idee per attività su piccola scala ma con un grande impatto, coinvolgimento di numerosi stakeholders ecc.. Per essere più vicini ai cittadini la newsletter viene tradotta in diverse lingue.

Per maggiori informazioni visita la nostra pagina web [BeePathNet Reloaded](#) e seguici su [Facebook](#) o [Twitter](#).

Alcune buone pratiche ispiratrici

Per una prima ispirazione, presentiamo alcune buone pratiche dalle città amiche delle api.

BeePathNet Reloaded partner – la città di Sosnowiec, Polonia

Sosnowiec la città dove tutti partecipano al processo di sensibilizzazione

A Sosnowiec l'amministrazione comunale è riuscita ad attirare l'interesse di varie istituzioni e dei cittadini



Foto: Archivio BeePathNet Reloaded

che lavorano insieme per la sensibilizzazione sulle api e sul perché abbiamo bisogno di cambiare i nostri atteggiamenti e modi di pensare per offrire un futuro migliore a tutti noi.



Foto: Zona Economica Speciale – Archivio delle Sottozone di Sosnowiec e Dąbrowa

A Sosnowiec le istituzioni che sono riuscite a inserire la cura delle api nel loro lavoro afferiscono a molti settori economici. Per citarne alcuni: la Biblioteca Multimediale Zagłębie, il negozio di beneficenza Honey Comb, il Museo di Medicina e Farmacia, il Castello di Sielecki e molti altri. Anche la Zona Economica Speciale di Katowice si è unita al... 'ronzio' e sta diffondendo conoscenza.

BeePathNet lead partner – la città di Lubiana, Slovenia

Rent-a-beehive.si / Najemi panj.si

L'apicoltore urbano Gorazd Trušnovec ha ottenuto una formazione imprenditoriale attraverso il Programma di Formazione all'Imprenditorialità organizzato dalla città di Lubiana e dal centro di formazione Cene Štupar, dove ha sviluppato un prodotto speciale chiamato "[Rent-a-beehive](#)".

Il servizio di affitto di un alveare si basa solitamente su un contratto di un anno, grazie al quale i clienti possono adottare uno o due alveari. Con un canone annuale un cliente riceve 10 grandi barattoli di miele per alveare con la possibilità di acquistare tutto il miele rimanente, e può occuparsi di tutte le attività di apicoltura con la spiegazione delle singole operazioni da parte degli apicoltori. Ci sono anche pacchetti di tutoraggio, team building per le aziende, laboratori per i bambini... Ultimamente ha preso il via un corso di apicoltura come programma riabilitativo per detenuti.



Foto: Žiga Koritnik

BeePathNet partner – la città Amarante, Portugal

Dolmen

Dolmen è il nome di una cooperativa per lo sviluppo locale che si trova ad Amarante, in Portogallo. Comprende membri di differenti settori – da quello pubblico (come il Comune di Amarante) ad altre associazioni, PMI, produttori e singole persone.

La missione di Dolmen è la promozione dello sviluppo locale attraverso la valorizzazione dei prodotti locali, della cultura, del patrimonio e delle persone.

Il suo focus operativo è sulle aree rurali, non solo di Amarante ma anche di altri comuni vicini come Baião, Cinfães, Marco de Canaveses, Penafiel e Resende. Fondamentale per lo sviluppo del loro business è la partecipazione alle fiere nazionali, alla fiera dell'ipermercato Continente e alle fiere all'estero.



Fonte: Dolmen